

TD-160/100 T, TD-250/100 T

TD-350/125 T, TD-500/150 T

TD-500/160 T, TD-800/200 T

TD-1000/250 T, TD-2000/315 T

Para la conexión, seguir el diagrama de la figura "a". Estos modelos están equipados con un temporizador electrónico, ajustable desde aproximadamente 1 minuto hasta un máximo de 30 minutos.

Pour le raccordement, suivre le schéma de la figure "a". Ces modèles sont équipés d'une temporistaion électronique, réglable entre 1 minute environ et 30 minutes maximum.

Para a ligação, seguir o diagrama da figura "a". Estes modelos estão equipados com um temporizador electrónico, ajustável, aproximadamente, desde 1 minuto até un máximo de 30 minutos.

Voor aansluiting: volg het bedradingsschema in fig. "a". Deze modellen zijn uitgerust met een elektronische tijdshakelaar, instelbaar van 1 to 30 minuten.

To connect, please follow the wiring diagram in fig. "a". These models are fitted with an electronic timer, adjustable from approx. 1 minute up to 30 minutes.



Modelle mit Nachlaufrelais.

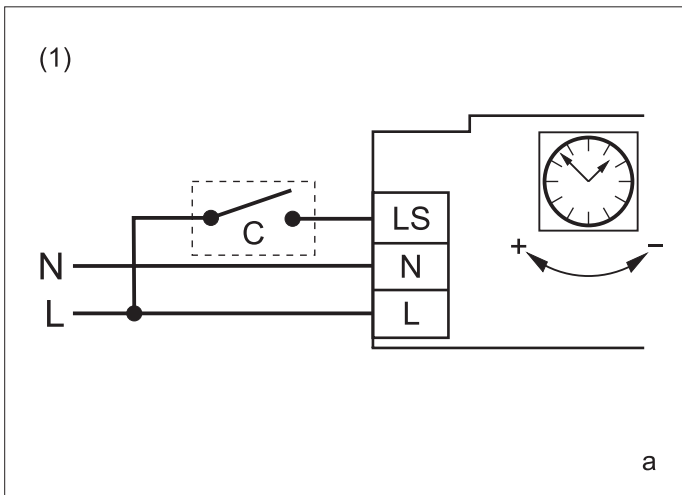
Diese Modelle sind mit einem elektronischen Nachlaufrelais ausgestattet, das gemäss zwischen 1 - 30 min. einstellbar ist.

Bitte nehmen Sie den elektrischen Anschluss gemäss Schaltplan Abb. a vor.

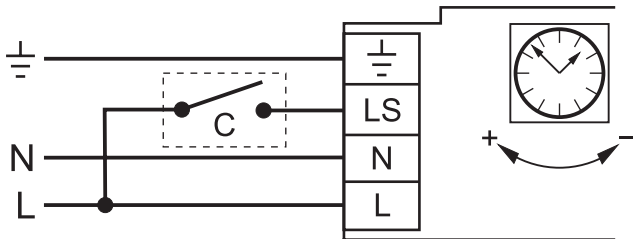
För den elektriska inkopplingen skall kopplingsschemat enligt fig. "a" användas. Dessa modeller är utrustade med en elektronisk timer, denna är justerbar mellan ca 1 minut och 30 minuter.

Modele z ulacznikiem ezasowym.

Podłącznikie prosimy wykonać zgodnie ze schematem na rys. "a". Modele są wyposażone w elektroniczny wyłącznik czasowy z regulowanym czasem pracy od ea. 1 min. do 30 min.



(2)



a

(1) Aparatos con doble aislamiento sin toma de tierra

Non-earthed dual isolation devices

Appareils avec double isolation électrique, sans prise de terre

Geräte mit einer doppelten Isolierung und ohne Erdanschluss

Apparaten met een dubbele isolering zonder aarding

Aparelhos com isolamento duplo sem tomada da terra

Apparater med dubbelisolering utan jordledning

Urządzenia o podwójnej izolacji bez uziemienia

(2) Aparatos con toma de tierra

Earthed devices

Appareils avec prise de terre

Geräte mit Erdanschluss

Apparaten met aarding

Aparelhos com tomada de terra

Apparater med jordledning

Urządzenia z uziemieniem

N- COMUN/COMMUN/COMUN/COMMUN

NULLEITER/NUL/NOLLA

L- FASE/PHASE/FAS

LS- FASE CONTROLADA/PHASE CONTROLLÉE
CONTROLLED PHASE/GESCHAKELDE FASE

TIDSREGLERAD FAS/GESCHALTETE PHASE

C- CONMUTADOR/SWITCH/COMMUTATEUR

UMSCHALTER/COMUTADOR/SCHAKELAAR

OMKOPPLARE